



主辦 PRESENTER

誼樂社
MUSICUS SOCIETY

藝術總監

ARTISTIC DIRECTOR

李垂誼 TREY LEE

MUSICUS fest
樂·誼國際音樂節

NEXT GENERATION VIRTUOSI

新銳音樂家演奏會

*Emerging piano master
interprets concert classics*

新晉鋼琴家施展

渾身解數的抒情獨奏

Zach Cheong PIANO

張海量 鋼琴

30.11.
2024

SAT 六 | 8:00PM

THEATRE,
HONG KONG CITY HALL
香港大會堂劇院

主要贊助 MAJOR SPONSORS



中國銀行(香港)
BANK OF CHINA (HONG KONG)

The Tung Foundation
香港董氏慈善基金會



政府文體旅 計劃
Government culture, sports and tourism
programme

誼樂社獲香港特別行政區政府
「藝術發展配對資助計劃」的資助
Musicus Society is financially supported by
the Art Development Matching Grants Scheme of the Government of
the Hong Kong Special Administrative Region

貝多芬 Beethoven	升F大調第二十四鋼琴奏鳴曲，作品78，「給泰瑞莎」 Piano Sonata No. 24 in F-sharp, Op. 78, "À Thérèse"
J.S. 巴赫 J.S. Bach	D小調半音階幻想曲與賦格，BWV 903 Chromatic Fantasia and Fugue in D minor, BWV 903
蕭邦 Chopin	24首前奏曲，作品28(選奏) Selections from 24 Preludes, Op. 28 降A大調波蘭舞曲，作品53，「英雄」 Polonaise in A-flat, Op. 53, "Heroic"
拉赫曼尼諾夫 Rachmaninoff	柯里尼主題變奏曲，作品42 Variations on a Theme of Corelli, Op. 42
孟德爾遜 Mendelssohn	《無言歌》，作品67，第一首，降E大調行板，MWV U 180 Lieder ohne Worte (Songs Without Words), Op. 67, No. 1, Andante in E-flat, MWV U 180
舒伯特/李斯特編 Schubert/Liszt tr.	十二首藝術歌曲，S. 558，第四首：《魔王》，D. 328 12 Lieder, S. 558, No. 4: <i>Erlkönig</i> (Erlking), D. 328 四首聖樂歌曲，S. 562，第一首：《萬靈節連禱》，D. 343 Geistliche Lieder, S. 562, No. 1: <i>Litanei auf das Fest Aller Seelen</i> (Litany for the Feast of All Souls), D. 343
拉威爾 Ravel	圓舞曲，M. 72 La valse, M. 72

音樂會全長約1小時40分鐘，包括15分鐘中場休息。 Duration of the concert is approximately 1 hour and 40 minutes, including a 15-minute intermission.

2022年青音樂家招募優勝者張海量，自2018年開始亮相誼樂社節目，他將以深邃、成熟的表演技巧和風格，與觀眾分享精選樂曲裡的宏闊想像。

張海量的演出足跡遍及歐美、北京和港澳。他曾於亞洲蕭邦國際鋼琴比賽、施坦威國際青少年鋼琴比賽及希爾頓黑德國際鋼琴大賽等獲獎，亦以獨奏家身份與樂·誼獨奏家樂團、澳門樂團、挪威特倫赫姆樂團、美國希爾頓黑德樂團及墨西哥大學馬他青年樂團等合作。張海量於費城寇蒂斯音樂學院畢業後，現於茱莉亞音樂學院攻讀碩士學位。

獨奏會的焦點固然落在兩首炫技之作——蕭邦的「英雄」波蘭舞曲和拉赫曼尼諾夫的柯里尼主題變奏曲，加上巴赫、孟德爾遜、舒伯特和拉威爾多姿多采的作品，絕對稱得上是不可錯過的黑白鍵盛宴！

The wait is over for Zach Cheong Hoi-leong's piano recital! The varied program is a sophisticated survey of his beloved classical pieces, including Chopin's "Heroic" Polonaise, technically demanding pieces by Beethoven and Rachmaninoff, and works by Bach and Schubert.

Prior to winning the 2022 Musicus Young Artist Audition, Zach has been appearing in Musicus concerts since 2018. He recently graduated from the Curtis Institute of Music in Philadelphia and is pursuing his master's at the world-famous Juilliard School of Music, on top of appearing in concert halls worldwide.

Zach possesses an expansive and splendid artistry as an up-and-coming star who has already won a raft of awards in China, Japan and Germany, including the prestigious International Chopin Piano Competition in ASIA. Witness an elegant yet rigorous performer who creates magic on the keyboard with complete mastery of the repertoire.

票價

Ticket Price \$180 \$120

門票現於城市售票網發售

Tickets are now available at URBITIX

網上購票	Online Booking	www.urbtix.hk
電話購票	Booking Telephone	3166 1288
票務查詢及客戶服務	Ticketing Enquiries and Customer Service	3166 1100
節目查詢	Program Enquiries	5721 2291

折扣優惠

Discount Scheme

半價優惠 50% OFF

適用於60歲或以上高齡人士、殘疾人士及看護人、全日制學生及綜合社會保障援助受惠人士。限額半價門票，先到先得。

Senior citizens aged 60 or above, people with disabilities and their minder, full-time students and Comprehensive Social Security Assistance (CSSA) recipients. First come, first served with limited quota.

「樂·誼國際音樂節」套票優惠 MUSICUS FEST PACKAGE DISCOUNT

2 場正價門票 concerts	3 場正價門票 concerts	4 場正價門票 concerts
10% OFF	15% OFF	20% OFF

團體購票優惠 GROUP BOOKING DISCOUNT FOR EACH CONCERT

每次購買同場正價門票10張或以上可獲九折優惠。

For each purchase of standard tickets to one performance, 10% off for 10 tickets or more.

優惠不可同時使用並須受條款及細則約束。招待六歲或以上人士。遲到人士將待適當時候才可進場。如遇特殊情况，主辦機構保留更換節目及表演者的權利。節目內容並不反映香港特別行政區政府的意見。Discount offers cannot be used in conjunction with any other promotional offers. Terms & Conditions apply. For ages 6 and above. Latecomers are not admitted until a suitable break. The presenter reserves the rights to change the program and substitute artists should unavoidable circumstances make it necessary. The content of this programme does not reflect the views of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region.

MUSICUS

透過跨文化交流推廣音樂 Promote cross-cultural collaboration of music internationally

香港柴灣柴灣道238號青年廣場8樓813室 Unit 813, 8/F Youth Square, 238 Chai Wan Road, Chai Wan, Hong Kong

T (852) 5721 2291 F (852) 3011 5609 E enquiries@musicussociety.org



www.musicussociety.org

musicussociety | Q